

附件：

2023年6月總會信仰與教制委員會接納通過依公告修訂之〈使徒信經〉排灣族語版。

華語：使徒信經

我信上帝，全能的父，創造天地的主。

我信我主耶穌基督，上帝的獨生子。祂從聖靈感孕，由童貞女馬利亞所生，在本丟彼拉多手下受難，被釘於十字架，受死，埋葬，降在陰間，第三天從死人中復活，升天，坐在全能父上帝的右邊，將來必從那裏降臨，審判活人與死人。

我信聖靈，聖而公的教會，聖徒的相通，罪的赦免，身體的復活，永遠的生命。阿們。

排灣語：Kakasaluin nua marka sinkauljan

Masalu aken tua Cemas, a Tjaljapupiculan a Kama, a naqemati tua i tjarivavaw katua i kacauan a Malailaing.

Masalu aken tua ku Malailaing a ti Yisu Kiristu, a Aljak a kaitan nua Cemas. Timadju nakemasi tua Tjaljaparavacan a Vavak sa kavunglayan, sa pualjakan anga nua Vavayan a Tjumas a ti Maria, ka ti Puntiu Pilatu anan a remasurasudj nasecevang tua siselapai, sa pakezkezan, sa pacai, sa cevelji, sa saselem, ka sipakatjelulj, mevaljut a kemasi tua namacai, sa satjarivavaw, saka tucu naqemiladj i tjaikanavalj tua tja Kama Cemas a Tjaljapupiculan, uri kemasi zua anga a mangtjez, sa papapenepeneti a marka caucau a valjualjut anan katua namacai anga.

Masalu aken tua Tjaljaparavacan a Vavak, tua Kiukai tu namasan tjaljaparavacan a kinateteveljan nua namasalu anga, tua kinamapatjaitan nua namasalu anga, tua pazekatj tua pasalisaliw, tua mevaljut a kinacavacavan, tua patje mamiling a nasi. Amen.